

Návod k použití

Celimed TC01 Classic (model CRW-1108)

TECHNICKÉ ÚDAJE

Minimální rozsah měření: 35,0–42,0 °C

Rozlišení: 0,1 °C

Přesnost: + 0,1 °C / - 0,15 °C

Provozní teplota: 20–42 °C

Teplota skladování: 20–42 °C

BEZPEČNOSTNÍ ZÁSADY

1. Vyvarujte se pádu teploměru a nevystavujte jej silným nárazům.
2. Teploměr neohýbejte a nekousejte do hrotu / čidla.
3. Uchovávejte mimo dosah dětí.
4. Teploměry s poškozeným skleněným pláštěm dále nepoužívejte (hrozí riziko poranění).

METODY MĚŘENÍ TEPLOTY

Měření v ústech

Tato metoda poskytuje rychlé a přesné výsledky. Hrot teploměru (čidlo) umístěte pod jazyk nalevo nebo napravo od kořene do jedné ze dvou sublingválních prohlubní. Za normální teplotu při použití této metody se obvykle považuje 37 °C (doba měření 3–5 minut).

Měření v konečniku

Tato metoda je upřednostňovaný způsob měření teploty u dětí. Zaveďte hrot teploměru do konečniku (cca 2cm). Pro snadné a pohodlné zavedení je vhodné na hrot teploměru nanést pletový krém nebo dětský olej. **PŘERUŠTE MĚŘENÍ**, pokud zaznamenáte jakýkoliv odpor. Za normální teplotu při použití této metody se obvykle považuje 37,6 °C (doba měření 3–5 minut).

Měření v podpaží

Umístěte hrot teploměru do podpaží a přitiskněte paži pevně k tělu. Za normální teplotu při použití této metody se obvykle považuje 36,7 °C (doba měření 5 minut).

POZNÁMKA: Chcete-li předejít nepřesným údajům, zajistěte dobu měření nejméně 5 minut.

POZNÁMKA: Děti by měly celý proces měření teploty absolvovat v přítomnosti dospělé osoby.

POZNÁMKA: Všechny teploměry byly výrobcem zkontrolovány a splňují předepsanou toleranci chyby měření tohoto nástroje (+0,1 °C/-0,15 °C).

ZPŮSOB POUŽITÍ

1. Před zahájením měření se ujistěte, že indikační kapalina je pod první značkou, která je očíslována (mezi 35 °C a 36 °C).
2. Teploměr umístěte do příslušné polohy (do podpaží, do konečniku, do úst).
3. Teploměr potřebuje ke zjištění tělesné teploty cca 5 minut.
4. Po měření připravte teploměr k dalšímu použití. **K tomu je třeba uchopit teploměr za vrchní část a třepat s ním prudce pohyby zápěstím směrem dolů asi 15–20x tak, aby se kapalina sklepalá zpět do baňky.**

DOPORUČENÍ: Ke snadnějšímu sklepání je také možno využít sklepávátka (doplňkové příslušenství - lze zakoupit samostatně).

POZNÁMKA: Pokud je teplota při skladování nižší než 20 °C, umístěte teploměr před použitím do teploty 20–30 °C na nejméně 1–2 hodiny nebo do teploty 30–35 °C na 10 minut.

POKYNY PRO ČIŠTĚNÍ

Teplota čistícího nebo desinfekčního roztoku nesmí překročit 42 °C.

Teploměr očistěte studenou vodou a mýdlem nebo vatovým tamponem namočeným do alkoholu nebo teploměr ponořte do antiseptického roztoku. Pokud dojde k rozbití teploměru, uniklou kapalinu lze bez rizika odstranit pomocí běžných prostředků domácnosti (papírové utěrky, žínky apod.).

OMEZENÁ ZÁRUKA

Na tento teploměr se vztahuje záruka dva roky od data nákupu na vady způsobené výrobem při normálním použití v domácnosti. Tato záruka se vztahuje na všechny části teploměru. Nezahrnuje však škody na teploměru způsobené neodbornou manipulací.

Výrobce:

Jiansgu Yuyue Medical Instruments Co., Ltd.
No. 36 West Yandu Road, Yandu New District
224005 Yancheng, Jiangsu, China

Zástupce pro Evropu:

Lotus NL B.V.
Koningin Julianaplein 10, 1e Verd, 2595AA, The Hague, Netherlands.
Tel: +31644168999. Email: peter@lotusnl.com

Dovozce do České republiky:

Celimed, s.r.o.
Sociální péče 3487/5a, 400 11 Ústí nad Labem, www.celimed.cz



TEPLOMER LEKÁRSKY BEZORTUŤOVÝ

SK

Návod na použitie

Celimed TC01 Classic (model CRW-1108)

TECHNICKÉ ÚDAJE

Minimálny rozsah merania: 35,0–42,0 °C

Rozlíšenie: 0,1 °C

Presnosť: + 0,1 °C / - 0,15 °C

Prevádzková teplota: 20–42 °C

Teplota skladovania: 20–42 °C

BEZPEČNOSTNÉ ZÁSADY

1. Vyvarujte sa pádu teplomeru a nevystavujte ho silným nárazom.
2. Teplomer neohýbajte a nehrýzte do snímača.
3. Uchovávať mimo dosahu detí.
4. Teplomery s poškodeným skleneným plášťom ďalej nepoužívajte (hrozí riziko poranenia).

METÓDY MERANIA TEPLOTY

Meranie v ústach

Táto metóda poskytuje rýchle a presné výsledky. Hrot teplomeru (snímač) umiestnite pod jazyk naľavo alebo napravo od koreňa do jednej z dvoch podjazykových priehlbín. Za normálnu teplotu pri použití tejto metódy sa obvykle považuje 37 °C (čas merania 3–5 minút).

Meranie v konečníku

Táto metóda je uprednostňovaný spôsob merania teploty u detí. Na tento účel je hrot teplomeru (snímač) zavedený do konečníka (cca 2 cm). Pre jednoduché a pohodlné zavedenie je vhodné na hrot teplomeru naniesť pleťový krém alebo detský olej. **PRERUŠTE MERANIE**, ak zaznamenáte akýkoľvek odpor. Za normálnu teplotu pri použití tejto metódy sa obvykle považuje 37,6 °C (čas merania 3–5 minút).

Meranie v podpazuší

Umiestnite hrot teplomeru do podpazušia a pritlačte ruku pevne k telu. Za normálnu teplotu pri použití tejto metódy sa obvykle považuje 36,7 °C (čas merania 5 minút).

POZNÁMKA: Ak chcete predísť nepresným údajom, zaistite čas merania najmenej 5 minút.

POZNÁMKA: Deti by mali celý proces merania teploty absolvovať v prítomnosti dospelých osôb.

POZNÁMKA: Všetky teplomery boli výrobcom skontrolované a spĺňajú predpísanú toleranciu chyby merania tohto prístroja (+0,1 °C/-0,15 °C).

SPÔSOB POUŽITIA

1. Pred začatím merania sa uistite, že indikačná kvapalina je pod prvou značkou, ktorá je očíslovaná (medzi 35 °C a 36 °C).
2. Teplomer umiestnite do príslušnej polohy (do podpazušia, do konečníka, do úst).
3. Teplomer potrebuje na zistenie telesnej teploty cca 5 minút.
4. Po meraní pripravte teplomer na ďalšie použitie. **Na toto je potrebné uchopiť teplomer za jeho hornú časť a rýchlymi pohybmi zápästia smerom dole (15–20x) triasť tak, aby kvapalina klesla späť smerom k hrotu teplomeru.**

ODPORÚČANIE: pre jednoduchšie strasenie je možné použiť puzdro na strasenie (doplnkové príslušenstvo – môžete zakúpiť samostatne).

POZNÁMKA: Pokiaľ je teplota pri skladovaní nižšia než 20 °C, umiestnite teplomer pred použitím do teploty 20–30 °C na najmenej na 1–2 hodiny alebo do teploty 30–35 °C na 10 minút.

POKYNY NA ČISTENIE

Teplota čistiaceho alebo dezinfekčného roztoku nesmie prekročiť 42 °C.

Teplomer očistite studenou vodou a mydlom alebo vatovým tampónom namočeným do alkoholu alebo teplomer ponorte do antiseptického roztoku. Ak dôjde k rozbitiu teplomeru, uniknutú kvapalinu možno bez rizika odstrániť pomocou bežných prostriedkov v domácnosti (papierové utierky, špongie a pod.).

OBMEDZENÁ ZÁRUKA

Na tento teplomer sa vzťahuje záruka dva roky od dátumu nákupu na chyby spôsobené výrobcom pri normálnom použití v domácnosti. Táto záruka sa vzťahuje na všetky teplomery. Nezahŕňa však škody na teplomere spôsobené neodbornou manipuláciou.

Výrobca:

Jiangsu Yuyue Medical Instruments Co., Ltd.
No. 36 West Yandu Road, Yandu New District
224005 Yancheng, Jiangsu, China

Zástupca pre Európu:

Lotus NL B.V.
Koningin Julianaplein 10, 1e Verd, 2595AA, The Hague, Netherlands.
Tel.: +31644168999. Email: peter@lotusnl.com

Distribútor pre Slovenskú republiku:

Celimed, s.r.o.
Pri majeri 22, 831 06 Bratislava, www.celimed.sk

